



# LINELAZER<sup>MD</sup>

Systèmes de traçage de lignes sans air professionnels



UNE QUALITÉ ÉPROUVÉE. UNE TECHNOLOGIE DE POINTE.



# RIEN N'ÉGALE LES SYSTÈMES DE TRAÇAGE DE LIGNES GRACO

Les entrepreneurs expérimentés voient la différence. Les systèmes de traçage de lignes sans air LineLazer de Graco sont reconnus comme un investissement qui en vaut la peine; ils offrent une performance fiable, année après année.

## POUR VOS ACTIVITÉS ET VOTRE RÉPUTATION, FAITES CONFIANCE À GRACO

Graco s'engage à fournir les systèmes de traçage de lignes électriques sans air de la plus haute qualité offerte sur le marché, couverts par la meilleure garantie de l'industrie.

## QUALITÉ DE CONSTRUCTION AMÉRICAINE

Les systèmes de traçage de lignes sans air professionnels de Graco sont conçus, fabriqués et assemblés aux États-Unis avec des composants importés depuis plus de 25 ans.

## LA MEILLEURE GARANTIE DE L'INDUSTRIE

Chaque système de traçage de lignes Graco est couvert par la meilleure garantie de l'industrie. Vous n'aurez probablement jamais besoin d'utiliser la garantie de Graco, mais si c'est le cas, vous pouvez compter sur nous.



## DES SOLUTIONS EXCLUSIVES DE GRACO POUR MAXIMISER VOS PROFITS :



BREVETÉ

### RENSEIGNEMENTS SUR LE TRAÇAGE EN UN COUP D'ŒIL

Écran LiveLook<sup>MC</sup> avec système SmartControl<sup>MC</sup>

- Suivez, mesurez et contrôlez chaque aspect de votre chantier
- Obtenez des données sur vos travaux à partir du système J-Log<sup>MC</sup> avec téléchargement USB
- Tracez des lignes parfaites grâce à la pression de pulvérisation constante

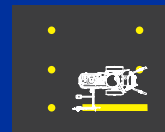


EXCLUSIVITÉ GRACO

### TRAÇAGE AUTOMATIQUE DES LIGNES DISCONTINUES

Système de pistolet à peinture automatique

- Réduction de la fatigue de l'opérateur : l'appareil trace des lignes par la simple pression d'un bouton
- Système de qualité entraîné par solénoïde pour des lignes précises
- Modes manuel, automatique et semi-automatique



EXCLUSIVITÉ GRACO

### CONFIGURATION SIMPLIFIÉE DES STATIONNEMENTS

Système Auto-Layout II

- Le système SmartControl prend les mesures pendant que vous marchez et place des repères préalables
- Plus besoin de ruban à mesurer, de cordeaux et de peinture en aérosol
- Réduit de moitié le temps de configuration



### AUGMENTATION DES PROFITS ET RÉDUCTION DU TEMPS DE PRÉPARATION

Système de traçage LazerGuide<sup>MC</sup>

- Traçage de lignes de qualité laser, facilement et par un seul opérateur : il suffit de viser et de tracer
- Augmente la productivité en éliminant le recours au ruban à mesurer, au cordeau ou à la craie
- Technologie de pointe de Graco



EN ATTENTE DE BREVET

### AJUSTEMENT FACILE DU PISTOLET

Système d'ajustement du pistolet EasyMark<sup>MC</sup>

- Alignement parfait du pistolet à tout coup grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser



BREVETÉ

### ÉLIMINATION DES VIBRATIONS

Système évolué d'élimination des vibrations

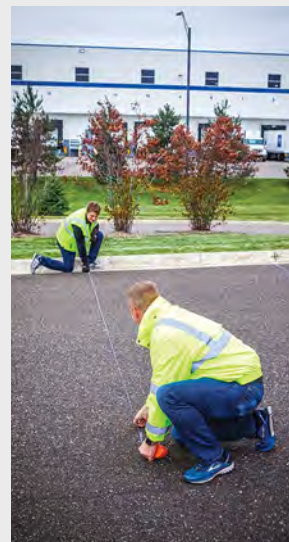
- Des lignes parfaites avec une performance éprouvée sur le terrain
- Réduction des vibrations aux mains pour un confort qui dure toute la journée



# SOLUTIONS LAZERGUIDE EXCLUSIVES DE GRACO

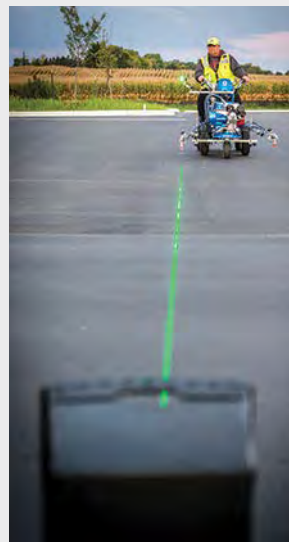
## AUGMENTATION DES PROFITS ET RÉDUCTION DES TEMPS DE PRÉPARATION SYSTÈME DE TRAÇAGE GUIDÉ PAR LASER LAZERGUIDE 2000

Un traçage de lignes par laser de qualité, simplifié et effectué par un seul opérateur afin d'augmenter la productivité et d'éliminer le recours au ruban à mesurer, au cordeau ou à la craie.



### MÉTHODE TRADITIONNELLE :

Nécessite un cordeau, de la craie et deux travailleurs



### MÉTHODE LAZERGUIDE 2000 :

Sans cordeau, sans craie et avec un seul opérateur

### AUGMENTATION DE LA PRODUCTIVITÉ

Ne perdez plus de temps avec les cordeaux, les rubans à mesurer et la craie

### DIMINUTION DE LA MAIN-D'ŒUVRE

Un seul opérateur pour effectuer le traçage des lignes de stationnement

### RÉDUCTION DE LA FATIGUE

L'opérateur n'a plus à s'agenouiller pour déplacer les cordeaux ou les rubans à mesurer

### SIMPLICITÉ D'UTILISATION

Il suffit d'aligner l'appareil à la boîte cible avant de commencer

### PRÉCISION

Des lignes droites à tous coups, même par temps venteux

LAZERGUIDE 2000 SYSTÈME DE TRAÇAGE GUIDÉ PAR LASER POUR :	N° DE PIÈCE
LineLazer V HP Automatique	17T540
LineLazer V Standard	17T541
LineLazer V 250	17W270
LineLazer ES 1000/2000	17T543
LineLazer 130HS	17T544
LineLazer 3400/ES 500	17U799



## TRAÇAGE D'UNE PRÉCISION INÉGALÉE : IL SUFFIT DE VISER, PUIS DE TRACER

- 1) Placez la boîte cible LazerGuide
- 2) Alignez le LazerGuide 2000
- 3) Tracez



Stationnements



Intersections



Terrains de sport

## DES LIGNES PRÉCISES, TRACÉES AU LASER, EN TOUTE SIMPLICITÉ LASER LAZERGUIDE 3000 POUR DES TRACÉS DE LONGUES LIGNES

Remplacez votre pointeur mécanique difficile à utiliser pour augmenter votre productivité et votre précision dans les aéroports, sur les routes, aux grandes intersections et à tous les emplacements qui nécessitent des lignes droites.

### PRÉCISION SUR UNE DISTANCE ACCRUE

- Éloignez votre point de référence jusqu'à 9,14 m (30 pi) une distance impossible à atteindre avec un pointeur mécanique

### GUIDE LASER À FORTE VISIBILITÉ

- Localisez rapidement le laser sur toutes les surfaces en mode clignotant

### UTILISATION SÉCURITAIRE

- Le laser respecte le champ de vision naturel

### UTILISATION SIMPLE ET RAPIDE

- Bénéficiez d'une meilleure manœuvrabilité sans pointeur mécanique à déplacer
- Il vous suffit de l'aligner avant de commencer, nul besoin de descendre de l'appareil



## DÉMARRAGES ET ARRÊTS PRÉCIS LASER DE DÉMARRAGE ET D'ARRÊT LAZERGUIDE 1700

Augmentez la qualité de votre ligne en sachant que vos points de démarrage et d'arrêt se trouvent exactement là où ils doivent être. Utilisez-le en combinaison avec le laser LazerGuide 2000 ou 3000 pour des résultats optimaux.

### UN TRAÇAGE AVEC LA PRÉCISION DU LASER

Positionnez le laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700 directement sous la buse de pulvérisation pour obtenir des points de démarrage et d'arrêt précis lors du traçage des lignes, pour des résultats parfaits à tous coups.

LASER LAZERGUIDE 3000 POUR DES TRACÉS DE LONGUES LIGNES POUR :	N° DE PIÈCE
LineLazer V 250DC et 250SPS	17T542
LineLazer V 5900 HP Automatique et 200HS/DC HP Automatique/HP Réfléchissante	17V405
LASER DE DÉMARRAGE ET D'ARRÊT LAZERGUIDE 1700 POUR :	N° DE PIÈCE
LineLazer V 3900, 5900, 200HS, et 200DC HP Automatique/Réfléchissante	25A530
LineLazer V 250DC et 250SPS	25A691
LineLazer ES 1000/2000	17P782



## PLEINE PUISSANCE ET PERFORMANCES AVEC DES PILES AU LITHIUM DEWALT

- Obtenez une durée de fonctionnement illimitée avec des batteries FlexVolt™ haute capacité remplaçables
- Livré complet avec deux batteries pour un pochoir et un striping en continu
- Chargeur rapide refroidi par ventilateur - recharge la batterie en moins de 60 minutes

**PAS DE BRUIT MOTEUR,  
PAS DE VAPEURS DE MOTEUR,  
PAS DE VIBRATIONS MOTEUR !**



## PLEINE PUISSANCE ET PERFORMANCES AVEC DES PILES AU LITHIUM HAUTE CAPACITÉ

- Assez de puissance pour bander toute la journée
- Jusqu'à 4000 recharges
- Poids réduit par rapport aux batteries AGM



### APPLICATIONS INTÉRIEURES

- Entrepôts
- Usines
- Stationnements intérieurs
- Installations sportives



### APPLICATIONS EXTÉRIEURES

- Stationnements
- Routes
- Intersections
- Aéroports



# LINELAZER 130HS

## FONCTIONS DE TRAÇAGE QUOTIDIEN

La traceuse LineLazer 130HS est le système de traçage hydraulique sans air préféré des entrepreneurs pour sa puissance éprouvée et ses solides performances, jour après jour.



### AJUSTEMENT DE LA ROUE AVANT DU GUIDON EN ATTENTE DE BREVET

#### Système de roues EZ Align<sup>MC</sup>

- Un moyen simple de maintenir l'alignement de l'appareil
- Aucun outil spécial requis



### AJUSTEMENT FACILE DU PISTOLET EN ATTENTE DE BREVET

#### Système d'ajustement du pistolet EasyMark

- Alignement parfait du pistolet chaque fois grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser

### AJUSTEMENT FACILE DU GUIDON

#### Guidon DualComfort

- Convient à tous les utilisateurs, s'ajuste facilement

### COMMANDE FACILE DU PISTOLET

#### Sélecteur de pistolets QuickSelect<sup>MC</sup> BREVETÉ

- Deux pistolets commandés indépendamment par un seul levier pour créer des lignes continues et discontinues

### ENTRETIEN FACILE

#### Compartment de rangement

- Compartiment pratique pour les buses, les garde-buses et les articles divers

### FIABLE ET FACILE À DÉMARRER

#### Moteur GX Honda

- Le moteur préféré des entrepreneurs, une excellente puissance et une fiabilité éprouvée

### POMPE FIABLE ET DURABLE

#### Pompe Endurance Chromex

- Pompe offrant la meilleure performance de l'industrie grâce à sa conception éprouvée sur le terrain

- Tige longue durée résistant aux matériaux les plus exigeants

- Dureté quatre fois plus élevée que celle du chrome ordinaire

### ENTRETIEN FACILE DE LA POMPE ET OBSTRUCTIONS RÉDUITES

#### Filtre de pompe Easy Out

- Le processus de filtration de l'intérieur réduit les salissures et les obstructions de la buse



# LINELAZER ES 1000

## TRAÇAGE SILENCIEUX, SANS ÉMANATIONS

Optez pour une solution verte. Alimentée par des batteries au LITHIUM haute puissance, la traceuse LineLazer ES 1000 peut être utilisée en toute sécurité à l'intérieur, mais possède la puissance et les capacités nécessaires pour exécuter des travaux extérieurs.



### MOTEUR SILENCIEUX ET FIABLE

#### Batteries au LITHIUM haute puissance

- Obtenez 10 fois plus de recharges avec des batteries au LITHIUM
- Autonomie allant jusqu'à 340 l (90 gal) par charge avec la traceuse à deux batteries

### CHARGEMENT FACILE DANS UNE PRISE

#### Onduleur/chargeur intégré de 120 V

### CAPACITÉ DE PULVÉRISATION ILLIMITÉE

#### Compatibilité avec un circuit de 120 V

- L'appareil se branche dans une prise murale de 120 V pour les applications stationnaires

### ALIGNEMENT PARFAIT DE LA TRACEUSE

#### Système de roues EZ Align

- Alignement simple de la roue avant ne nécessitant aucun outil spécial

### BONNE STABILITÉ POUR DES LIGNES PLUS DROITES

#### Chariot exclusif LineLazer

- Crée des lignes bien droites grâce au châssis le mieux équilibré de l'industrie
- Compatible avec le système autoporté convivial LineDriver

### Moteur silencieux, sans vibrations ni émanations

- Effectuez n'importe quels travaux à tout moment sans temps d'arrêt ni interruption
- Réduit la fatigue de l'opérateur tout en produisant des lignes parfaites sur toutes les surfaces
- Conditions de chantier améliorées

### AJUSTEMENT FACILE DU PISTOLET

#### Système d'ajustement du pistolet EasyMark

- Ajustement parfait du pistolet chaque fois grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser
- Possibilité d'utiliser deux pistolets grâce au sélecteur de pistolets QuikSelect

### AJUSTEMENT FACILE DU GUIDON

#### Guidon DualComfort

- Convient à tous les utilisateurs, s'ajuste facilement

### JET DE PULVÉRISATION ET

#### SmartControl<sup>MC</sup> 2.5

- Élimine les fluctuations de la pression pour une qualité de ligne inégalée

### PUISSANCE SANS ENTRETIEN

#### Moteur CC MaxPower

- Conception sans balais éprouvée

### LE SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT LE PLUS DURABLE

#### Avantage Drive<sup>MC</sup>

- Conditions de chantier améliorées avec un fonctionnement extrêmement silencieux

### UN NETTOYAGE RAPIDE QUI GAGNE ENCORE EN VITESSE

#### Nouveau système FastFlush<sup>MC</sup>

- Régime moteur supérieur pour un nettoyage quatre fois plus rapide de la pompe avec deux fois moins d'eau

### DOUBLEZ VOTRE RENDEMENT

Ajoutez un système LineDriver ES pour une performance inégalée, silencieuse et exempte d'émanations.



**DOUBLEZ VOTRE RENDEMENT**  
Ajoutez un système LineDriver pour une performance inégalée.



TRACEUSE LINELAZER 130HS	N° DE PIÈCE
LineLazer 130HS à 2 pistolets manuels	17H448

TRACEUSES LINELAZER ES 1000	N° DE PIÈCE
Traceuse LineLazer ES 1000 à 1 pistolet manuel et 1 batterie	25U674
LineLazer ES 1000 à 1 pistolet manuel et 2 batteries	25U676

# LINELAZER 3400

## TRAÇAGE FIABLE À UN PISTOLET

Les traceuses LineLazer de la série Standard de Graco constituent une solution de traçage à une seule couleur et à un seul pistolet offrant une performance exceptionnelle pour les professionnels qui effectuent essentiellement des travaux de retraçage de petite à moyenne envergure.

### FIABLE ET FACILE À DÉMARRER

#### Moteur GX<sup>MD</sup> Honda

- Le moteur préféré des entrepreneurs, une excellente puissance et une fiabilité éprouvée
- L'alerte de niveau d'huile arrête le moteur si son niveau est trop bas, évitant ainsi de l'endommager

### QUALITÉ DE LA LIGNE AMÉLIORÉE

#### Commande de pression électronique

- Système précis, à tolérance serrée



**Le choix des professionnels** pour les petits stationnements, les petits centres commerciaux, les écoles, les entrepreneurs qui effectuent la pose de scellant et les services de loisirs et des parcs.

### COMMANDES FACILES À ATTEINDRE

- Ajustez précisément les réglages de la traceuse sans l'arrêter
- Les commandes de l'opérateur se trouvent sur le guidon



POWERED BY **HONDA**

# CHOISISSEZ VOTRE SOURCE D'ALIMENTATION!

# LINELAZER ES 500

## TRAÇAGE STANDARD SANS ÉMANATIONS

Profitez d'une performance optimale grâce à la commodité de l'alimentation par batterie.



POWERED BY  
**DEWALT** **FLEX VOLT**

### MOTEUR SILENCIEUX, SANS

### VIBRATIONS NI ÉMANATIONS

Réduit la fatigue de l'opérateur tout en produisant des lignes parfaites  
Conditions de chantier améliorées

### AUTONOMIE PROLONGÉE

#### Batterie FlexVolt DEWALT de 9,0 Ah **EN ATTENTE DE BREVET**

Pulvérisez jusqu'à 37,8 l (10 gal) avec deux batteries FlexVolt DeWALT entièrement chargées

Capable d'effectuer plus de 200 espaces de stationnement

### CHARGEMENT RAPIDE

#### Chargeur rapide refroidi par ventilateur DeWALT

Recharge rapidement la batterie en moins de 60 minutes

Permet aux entrepreneurs de terminer les travaux sans interruption

### ÉGALEMENT DISPONIBLE COMME POCHOIR POCHOIR ES 500

#### POCHOIR ALIMENTÉ PAR BATTERIE DEWALT

Conçu spécifiquement pour les peintures routières à séchage rapide, le pochoir ES est l'ajout idéal à tout parc d'entrepreneur en traçage.

## CARACTÉRISTIQUES ÉPROUVÉES DU LINELAZER

### POMPE ENDURANCE DURABLE

- Dure deux fois plus longtemps que les pompes de la principale marque concurrente
- Garnitures V-Max Blue<sup>MC</sup> durables, tige Chromex<sup>MC</sup>, et cylindre en acier trempé inoxydable
- Nettoyage accéléré avec la vanne d'admission QuikAccess<sup>MC</sup>

**BREVETÉ**

### ALIGNEMENT ET QUALITÉ DES LIGNES AMÉLIORÉS

#### Conception de cadre éprouvée

- En acier durable
- Compatible avec une trémie de 56 l (15 gal) et le système EZ Bead<sup>MC</sup>

### MANIABILITÉ SIMPLIFIÉE

#### Roue avant pivotante

- Possibilité de tracer jusqu'à la bordure
- Simplifie le traçage des courbes difficiles
- Système de goupille de verrouillage conique assurant un fonctionnement fiable pour de nombreuses années

### AJUSTEMENTS FACILES DU PISTOLET

#### Système d'ajustement de pistolet EasyMark<sup>MC</sup>

- Alignement parfait du pistolet chaque fois grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser

**EN ATTENTE DE BREVET**

### TRAVAUX AU POCHOIR SIMPLIFIÉS

#### Enrouleur de tuyau monté à l'arrière

- Fonction marche/arrêt simple

### CONFORT GARANTI TOUTE LA JOURNÉE

#### Conception ergonomique du guidon

- Réduction de la fatigue de l'opérateur grâce à un confort et à un contrôle accrus

### LE SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT LE PLUS DURABLE

#### Avantage Drive

- Les engrenages en acier trempé fonctionnent de manière extrêmement silencieuse et sont garantis à vie

### ENTRETIEN FACILE ET OBSTRUCTIONS RÉDUITES

#### Filtre de pompe Easy Out

- Le processus de filtration de l'intérieur réduit les salissures et les obstructions de la buse

**BREVETÉ**

MODÈLE	N° DE PIÈCE
LineLazer 3400	25M224



VISIONNEZ LA DÉMONSTRATION À L'ADRESSE  
[GRACO.COM/LINELAZERES500](http://GRACO.COM/LINELAZERES500)

MODÈLE	N° DE PIÈCE
LineLazer ES 500	25U546
Pochoir ES 500	25U513

## CHOISISSEZ LA TRACEUSE APPROPRIÉE POUR VOS ACTIVITÉS

Graco offre une gamme complète de produits LineLazer destinés aux travaux de retraçage standards et aux travaux à la configuration et aux motifs complexes.

### TRACEUSES LINELAZER DE LA SÉRIE STANDARD

Elles sont destinées aux entrepreneurs qui :

- Effectuent essentiellement des travaux de retraçage;
- Offrent des travaux de petite à moyenne envergure;
- Cherchent une solution de traçage à un pistolet, pour une seule couleur.

### TRACEUSES LINELAZER V

#### SÉRIE STANDARD

Elles sont destinées aux entrepreneurs de plus forte production qui :

- Effectuent des travaux de retraçage de plus vaste envergure;
- Se concentrent sur les motifs de base;
- Cherchent une solution de traçage à un ou à deux pistolets, pour une seule couleur.

#### SÉRIE HP AUTOMATIQUE

Elles sont destinées aux entrepreneurs de haute production qui :

- Effectuent des travaux de moyenne à grande envergure;
- Soumissionnent des projets nouveaux qui nécessitent un travail de traçage de repères, comme les stationnements et les intersections;
- Créent des motifs plus complexes, comme dans les rues ou sur les pistes cyclables;
- Recherchent un système automatique avec plusieurs pistolets.

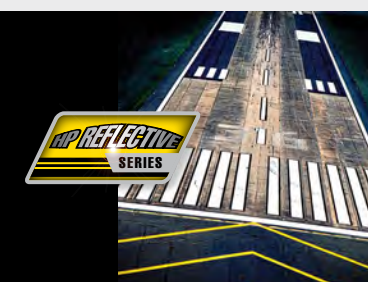
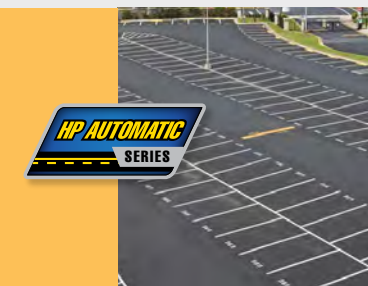
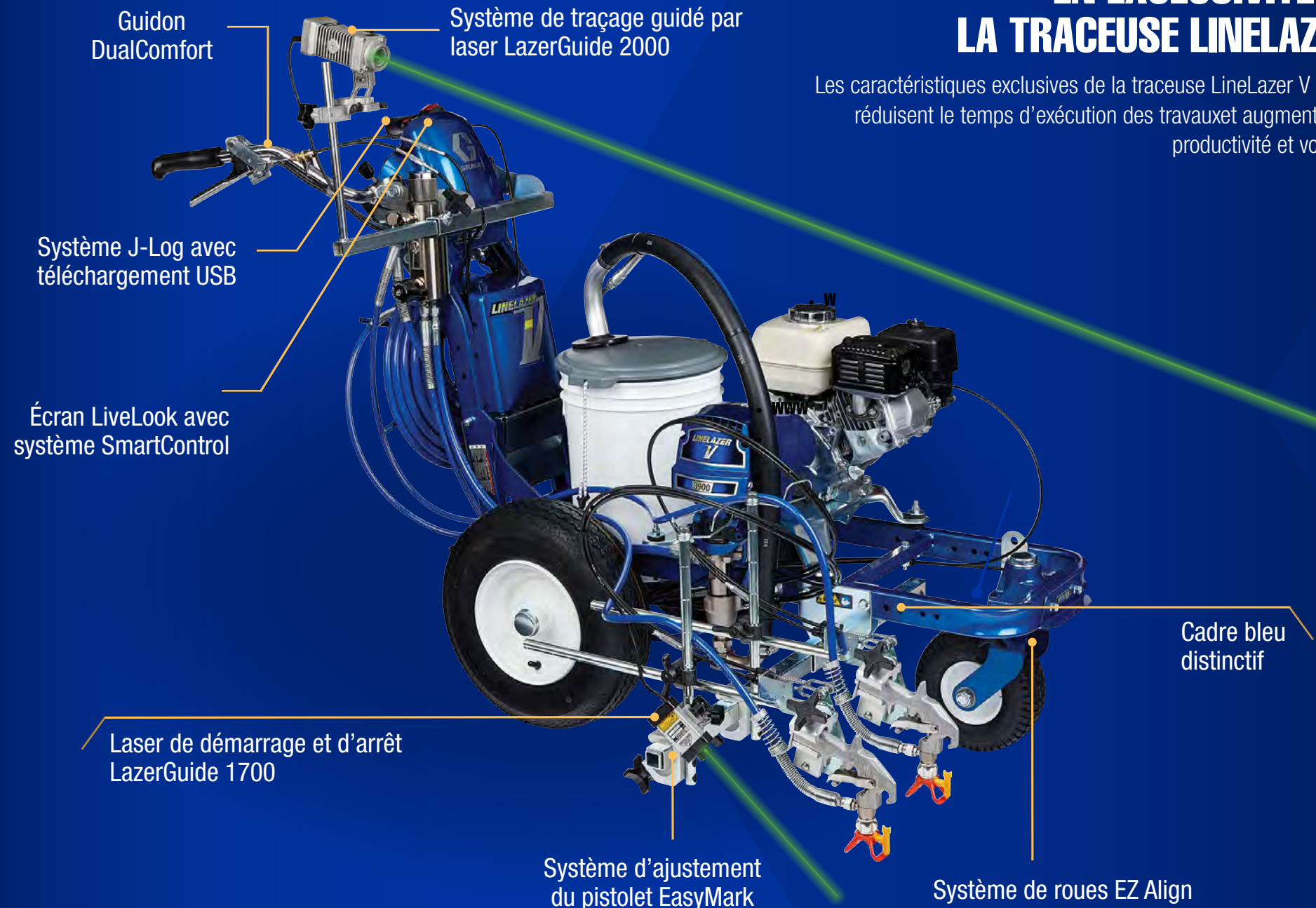
#### SÉRIE HP RÉFLÉCHISSANTE

Elles sont destinées aux entrepreneurs de haute production qui effectuent des travaux de traçage réfléchissant et :

- Réalisent principalement des travaux de traçage de grande envergure;
- Effectuent le traçage dans les aéroports et sur les routes importantes, et réalisent des projets urbains;
- Recherchent un système automatique à billes sous pression avec plusieurs pistolets.

## INNOVATIONS RÉVOLUTIONNAIRES EN EXCLUSIVITÉ SUR LA TRACEUSE LINELAZER V

Les caractéristiques exclusives de la traceuse LineLazer V de Graco réduisent le temps d'exécution des travaux et augmentent votre productivité et vos profits.



# LINELAZER V ES 2000

## SYSTÈME DE TRAÇAGE STANDARD, SANS ÉMANATIONS

La traceuse LineLazer V ES 2000 peut être utilisée en toute sécurité à l'intérieur, mais possède la puissance et les capacités nécessaires pour exécuter les travaux extérieurs.



### MOTEUR SILENCIEUX, SANS VIBRATIONS NI ÉMANATIONS

- Effectuez n'importe quels travaux à tout moment sans temps d'arrêt ni interruption
- Réduit la fatigue de l'opérateur tout en produisant des lignes parfaites sur toutes les surfaces
- Conditions de chantier améliorées

### MOTEUR SILENCIEUX ET FIABLE

#### Batteries au LITHIUM haute puissance

- Obtenez 10 fois plus de recharges avec des batteries au LITHIUM
- Autonomie allant jusqu'à 340 l (90 gal) par charge

### CHARGEMENT FACILE DANS UNE PRISE

#### Onduleur/chargeur de 120 V intégré

- L'appareil se branche dans une prise murale de 120 V pour les applications stationnaires

### AJUSTEMENT FACILE DU PISTOLET

#### Système d'ajustement du pistolet EasyMark

- Ajustement parfait du pistolet chaque fois grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser
- Possibilité d'utiliser deux pistolets grâce au sélecteur de pistolets QuikSelect

### AJUSTEMENT DE LA ROUE AVANT DU GUIDON

#### Système de roues EZ Align

- Un moyen simple de maintenir l'alignement de la traceuse

### JET DE PULVÉRISATION ET

#### SmartControl 3.0

- Élimine les fluctuations de la pression pour une qualité de ligne inégalée

### DONNÉES SUR LA PERFORMANCE EN TEMPS RÉEL

#### Écran LiveLook avec système SmartControl

- Contrôle de tous les aspects de votre travail

### PUISSANCE SANS ENTRETIEN

#### Moteur CC MaxPower

- Conception sans balais éprouvée

### POMPE FIABLE ET DURABLE

#### Pompe Endurance Chromex

- Pompe offrant la meilleure performance de l'industrie grâce à sa conception éprouvée sur le terrain
- Tige longue durée résistant aux matériaux les plus exigeants
- Dureté quatre fois plus élevée que celle du chrome ordinaire

### LE SYSTÈME D'ENTRAÎNEMENT LE PLUS DURABLE

#### Advantage Drive

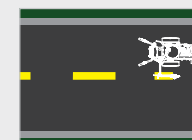
- Conditions de chantier améliorées avec un fonctionnement extrêmement silencieux



# LINELAZER V ES 2000

## TRAÇAGE DE LIGNES ENTièrement AUTOMATISÉ, SANS ÉMANATIONS

Augmentez votre productivité en ajoutant des pistolets automatiques à votre traceuse LineLazer V ES 2000.



### TRAÇAGE AUTOMATIQUE DES LIGNES DISCONTINUES

#### Système de pistolet à peinture automatique

- Réduction de la fatigue de l'opérateur : l'appareil trace des lignes par la simple pression d'un bouton
- Système de qualité actionné par solénoïde



### LIGNES DE LONGUEUR PRÉCISE, SANS DEVINETTES

#### Système de pistolet à peinture automatique

- Mode de traçage des repères du pistolet : parfait pour les travaux de traçage des lignes de stationnement



### DONNÉES IMPORTANTES SUR LES TRAVAUX

#### Système J-Log avec téléchargement USB

- Une preuve du travail donne lieu à plus d'occasions de traçage
- Le téléchargement USB permet de saisir et de sauvegarder toutes les données sur les travaux



### DOUBLEZ VOTRE RENDEMENT

Ajoutez un système LineDriver ES pour une performance inégalée, silencieuse et exempte d'émanations



### Comporte également toutes les caractéristiques de la traceuse LineLazer V ES 2000 de la série Standard :

- Moteur silencieux, sans vibrations ni émanations;
- Deux batteries au LITHIUM
- Onduleur/chargeur de 12 V intégré
- Système d'ajustement du pistolet EasyMark;
- Système SmartControl 3.0;
- Écran LiveLook avec système SmartControl;
- Moteur CC MaxPower;
- Pompe Endurance Chromex;
- Système Advantage Drive.

TRACEUSE LINELAZER V ES 2000 DE SÉRIE STANDARD	N° DE PIÈCE
LineLazer V ES 2000 à 2 pistolets manuels et 2 batteries	25U678

TRACEUSES LINELAZER V ES 2000 HP DE SÉRIE AUTOMATIQUE	N° DE PIÈCE
LineLazer V ES 2000 à 2 pistolets : 1 pistolet automatique, 1 pistolet manuel et 2 batteries	25U679
LineLazer V ES 2000 à 2 pistolets automatiques et 2 batteries	25U680
LineLazer V ES 2000 à 2 pistolets : 1 pistolet automatique, 1 pistolet manuel, 2 batteries et 1 laser LazerGuide 2000	25U683
LineLazer V ES 2000 à 2 pistolets automatiques, 2 batteries et 1 laser LazerGuide 2000	25U684



# TRACEUSE LINELAZER V 3900/5900

## TRAÇAGE FIABLE À UN OU DEUX PISTOLETS

Les traceuses LineLazer V 3900/5900 de la série Standard constituent un excellent choix pour le traçage de lignes sans air à un ou deux pistolets. Ces appareils durables créent des lignes uniformes pour tous vos besoins de base.



### AJUSTEMENT FACILE DU PISTOLET

#### Système d'ajustement du pistolet EasyMark

- Ajustement parfait du pistolet chaque fois grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser
- Possibilité d'utiliser deux pistolets grâce au sélecteur de pistolets QuikSelect



### AJUSTEMENT DE LA ROUE AVANT DU GUIDON

#### Système de roues EZ Align

- Un moyen simple de maintenir l'alignement de l'appareil

### AJUSTEMENT FACILE DU GUIDON

#### Guidon DualComfort

- Convient à tous les utilisateurs, s'ajuste facilement

### DONNÉES SUR LA PERFORMANCE EN TEMPS RÉEL

#### Écran LiveLook avec système SmartControl

- Contrôle de tous les aspects de votre travail



Modèle LineLazer V 3900 Standard illustré

# LINELAZER V 3900/5900

## SOLUTION DE TRAÇAGE DE LIGNES ENTIÈREMENT AUTOMATISÉE

Pour les travaux complexes qui nécessitent le traçage de points de repères ou de lignes discontinues, les traceuses de lignes LineLazer V 3900/5900 de la série HP Automatique de Graco sont la solution. Ajoutez-y le système de traçage LazerGuide 2000 et vous pourrez dire adieu aux devinettes.



### TRAÇAGE AUTOMATIQUE DE LIGNES DISCONTINUES

#### Système de pistolet à peinture automatique

- Réduction de la fatigue de l'opérateur : l'appareil trace des lignes par la simple pression d'un bouton
- Système de qualité actionné par solénoïde

### DONNÉES IMPORTANTES SUR LES TRAVAUX

#### Système J-Log avec téléchargement USB

- Une preuve du travail donne lieu à plus d'occasions de traçage
- Le téléchargement USB permet de saisir et de sauvegarder toutes les données sur les travaux

### Comporte également toutes les caractéristiques des traceuses LineLazer V 3900/5900 de la série Standard :

- Système d'ajustement du pistolet EasyMark;
- Système de roues EZ Align;
- Guidon DualComfort;
- Écran LiveLook avec système SmartControl.

### RÉDUCTION DU TEMPS DE TRAÇAGE DES REPÈRES

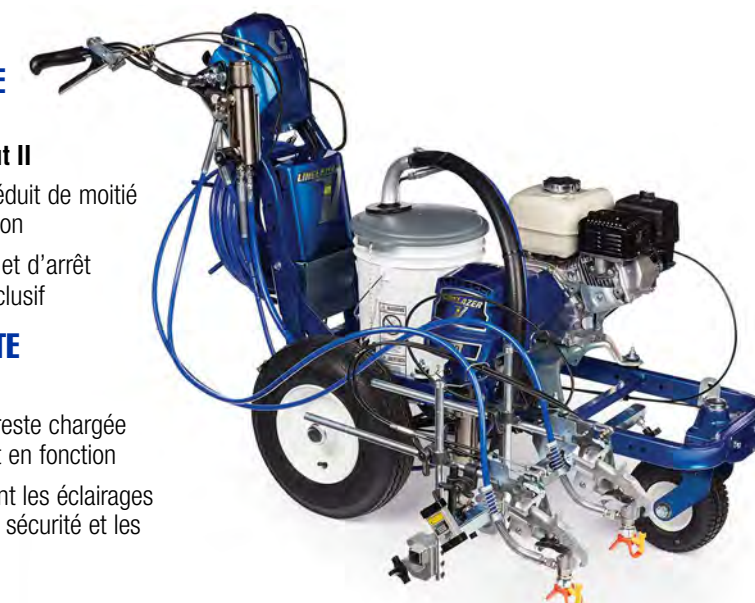
#### Système Auto-Layout II

- Facile d'utilisation, réduit de moitié le temps de disposition
- Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700 exclusif

### CHARGE CONSTANTE

#### Batterie intégrée

- La batterie de 12 V reste chargée lorsque l'appareil est en fonction
- Elle alimente aisément les éclairages à DEL, les phares de sécurité et les lasers



Modèle LineLazer V 5900 HP Automatique illustré

## SYSTÈME DE TRAÇAGE GUIDÉ PAR LASER LAZERGUIDE 2000

### AUGMENTATION DES PROFITS ET RÉDUCTION DES TEMPS DE PRÉPARATION

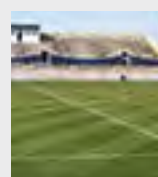
Traçage de lignes par laser de qualité, simplifié et effectué par un seul opérateur afin d'augmenter la productivité et d'éliminer le recours au ruban à mesurer, au cordeau ou à la craie.



Stationnements



Intersections



Terrains de sport

### AUGMENTATION DE LA PRODUCTIVITÉ

Ne perdez plus de temps avec les cordeaux, les rubans à mesurer et la craie

### DIMINUTION DE LA MAIN-D'ŒUVRE

Un seul opérateur pour effectuer le traçage des lignes de stationnement

### RÉDUCTION DE LA FATIGUE

L'opérateur n'a plus à s'agenouiller pour déplacer les cordeaux ou les rubans à mesurer

### FONCTIONNEMENT SIMPLE

Il suffit d'aligner l'appareil à la boîte de cible et d'exécuter la tâche

### TRAÇAGE DE PRÉCISION

Des lignes droites à tous coups, même par temps venteux



Modèle illustré avec le système LazerGuide 2000



### DOUBLEZ VOTRE RENDEMENT

Ajoutez un système LineDriver pour une performance inégalée

TRACEUSES LINELAZER V 3900/5900 DE SÉRIE STANDARD	N° DE PIÈCE
Traceuse LineLazer V 3900 à 2 pistolets manuels	17H450
Traceuse LineLazer V 5900 à 2 pistolets manuels	17H455

TRACEUSES LINELAZER V ES 3900/5900 HP DE SÉRIE AUTOMATIQUE	N° DE PIÈCE
LineLazer V 3900 à 2 pistolets : 1 pistolet automatique et 1 pistolet manuel	17H452
Traceuse LineLazer V 3900 à 2 pistolets automatiques	17H453
LineLazer V 3900 à 2 pistolets : 1 pistolet automatique, 1 pistolet manuel et 1 laser LazerGuide 2000	17U804
LineLazer V 3900 à 2 pistolets automatiques et 1 laser LazerGuide 2000	17U805
LineLazer V 5900 à 2 pistolets : 1 pistolet automatique et 1 pistolet manuel	17H457
Traceuse LineLazer V 5900 à 2 pistolets automatiques	17H458
LineLazer V 5900 à 2 pistolets : 1 pistolet automatique, 1 pistolet manuel et 1 laser LazerGuide 2000	17U802
LineLazer V 5900 à 2 pistolets automatiques et 1 laser LazerGuide 2000	17U803

# LINELAZER V 200HS

## DES SOLUTIONS STANDARDS DE HAUTE PERFORMANCE

Dotée de hautes capacités de production, la traceuse Linelazer V 200HS est un appareil performant conçu pour les travaux les plus exigeants, comme les grands stationnements, les aéroports et les aménagements urbains, qui nécessitent des lignes précises.



### AJUSTEMENT FACILE DU GUIDON

#### Guidon DualComfort

- Convient à tous les utilisateurs, s'ajuste facilement

### AJUSTEMENT DE LA ROUE AVANT AMÉLIORÉ

#### Système de roues EZ Align

- Un moyen simple de maintenir l'alignement de l'appareil, sans aucun outil requis

### AJUSTEMENT FACILE DU PISTOLET

#### Système d'ajustement du pistolet EasyMark

- Ajustement parfait du pistolet chaque fois grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser

### COMBINAISON FACILE DE LIGNES CONTINUES ET DISCONTINUES

#### Sélecteur de pistolets QuikSelect

- Deux pistolets commandés indépendamment par un seul levier pour créer des lignes continues et discontinues

### FIABLE ET FACILE À DÉMARRER

#### Moteur Honda GX

- Le moteur préféré des entrepreneurs, une excellente puissance et une fiabilité éprouvée



### DOUBLEZ VOTRE RENDEMENT

Ajoutez un système LineDriver pour une performance inégalée

### POMPE FIABLE ET DURABLE

#### Pompe Endurance Chromex

- Pompe offrant la meilleure performance de l'industrie grâce à sa conception éprouvée sur le terrain
- Tige longue durée résistant aux matériaux les plus exigeants
- Dureté quatre fois plus élevée que celle du chrome ordinaire

### ENTRETIEN FACILE ET OBSTRUCTIONS RÉDUITES

#### Filtre de pompe Easy Out

- Le processus de filtration de l'intérieur réduit les salissures et les obstructions de la buse



TRACEUSE LINELAZER V 200HS DE SÉRIE STANDARD	N° DE PIÈCE
Traceuse Linelazer V 200HS à 2 pistolets manuels	17H461

# LINELAZER V 200HS

## DES SOLUTIONS AUTOMATIQUES DE HAUTE PERFORMANCE

La traceuse de lignes Linelazer V 200HS de la série HP Réfléchissante est idéale pour les travaux de grande envergure qui nécessitent l'emploi de billes réfléchissantes.



### COMMANDE À BOUTON-POUSSOIR

#### Pistolets automatiques, semi-automatiques

- Réduction de la fatigue de l'opérateur : l'appareil trace des lignes par la simple pression d'un bouton
- Élimine les devinettes sur la longueur des lignes

### DONNÉES IMPORTANTES SUR LES TRAVAUX

#### Système J-Log avec téléchargement USB

- Une preuve du travail donne lieu à plus d'occasions de traçage
- Le téléchargement USB permet de saisir et de sauvegarder toutes les données sur les travaux

### RÉDUCTION DU TEMPS DE TRAÇAGE DES REPÈRES

#### Système Auto-Layout II

- Facile d'utilisation, réduit de moitié le temps de disposition
- Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700 exclusif

### CHARGE CONSTANTE

#### Alimentation par batterie de 12 V intégrée

- La batterie de 12 V reste chargée lorsque l'appareil est en fonction
- Elle alimente aisément les éclairages à DEL, les phares de sécurité et les lasers



### PERFORMANCE SUPÉRIEURE ACCRUES

#### Système à billes sous pression EZ Bead

- Assure un débit de billes adéquat et une bonne pénétration de la peinture
- Le grand réservoir de billes peut contenir jusqu'à 54,43 kg (120 lb)



Comporte également toutes les caractéristiques de la traceuse Linelazer V ES 2000 de la série Standard :

- Guidon DualComfort;
- Système de roues EZ Align;
- Système d'ajustement du pistolet EasyMark;
- Sélecteur de pistolets QuikSelect;
- Moteur Honda GX;
- Pompe Endurance Chromex;
- Filtre de pompe Easy Out.

TRACEUSES LINELAZER V 200HS HP DE SÉRIE AUTOMATIQUE	N° DE PIÈCE
Linelazer V 200HS à 2 pistolets : 1 pistolet automatique et 1 pistolet manuel	17H463
Traceuse Linelazer V 200HS à 2 pistolets automatiques	17H464

TRACEUSE LINELAZER V 200HS HP DE SÉRIE RÉFLÉCHISSANTE	N° DE PIÈCE
Traceuse Linelazer V 200HS à 2 pistolets automatiques et 1 réservoir du système à billes sous pression	17H465

# TRACEUSE LINELAZER V 250SPS

## TRAÇAGE DE LIGNES À HAUT VOLUME

Équipée de pistolets à peinture automatiques exclusifs et d'un moteur hydraulique, la traceuse LineLazer V 250SPS est un système automoteur idéal pour les travaux de traçage de lignes de grande envergure, notamment dans les aéroports et sur les routes.



### FLEXIBILITÉ D'APPLICATION

#### Système de contrôle automatique de pistolet

- Pistolets manuels, automatiques ou semi-automatiques à bouton-poussoir simples

### DÉMARRAGE RAPIDE

#### Démarrage électrique

### TEMPS DE REMPLISSAGE RÉDUIT

#### Trémie de peinture de 95 l (25 gal)

- Temps de traçage prolongé grâce à la trémie de grande capacité

### MOTEUR À DÉMARRAGE ÉLECTRIQUE FIABLE

#### Choisissez votre moteur

- Moteur Honda GX
- Moteur Briggs & Stratton Vanguard (approuvé CARB)

### DONNÉES SUR LE TRAÇAGE EN UN COUP D'ŒIL

#### Boîtier de commande sur support à distance

- Simple à utiliser et facile à voir dans toutes les conditions

### FONCTIONNEMENT SANS INTERRUPTION

#### Moteur hydraulique Graco

- Conception sans calage

### LIGNES CONSTANTES ET PRÉCISES

#### Pistolets Flex Plus

- Les pistolets à peinture reconnus dans l'industrie offrent une performance éprouvée, chaque fois

### DÉBIT DE MATÉRIAU PRÉCIS

#### Pompe Endurance Chromex

- Débit constant avec une vaste gamme de matériaux de traçage

### LONGUES LIGNES PLUS DROITES

#### Montage du pistolet avant ou arrière

- Accepte jusqu'à six pistolets

### SIMPLICITÉ D'UTILISATION

#### Roue avant auto-centrée exclusive

- Conception à trois roues remplies de mousse pour assurer la stabilité



TRACEUSE LINELAZER V SÉRIE 250SPS HP DE SÉRIE AUTOMATIQUE	N° DE PIÈCE
LineLazer V 250SPS à 2 pistolets automatiques	17H467

# TRACEUSE LINELAZER V 250SPS

## SOLUTION RÉFLÉCHISSANTE HAUTE PERFORMANCE

La traceuse de lignes LineLazer V 250SPS de la série HP Réfléchissante est idéale pour les travaux de grande envergure qui nécessitent l'emploi de billes réfléchissantes.



### PERFORMANCE SUPÉRIEURE ACCRUES

#### Système à billes sous pression EZ Bead

- Assure un débit de billes adéquat et une bonne pénétration de la peinture
- Offerte avec un ou deux réservoirs à billes de 54,43 kg (120 lb)

#### Comporte également toutes les caractéristiques de la traceuse LineLazer V 250SPS de la série HP Automatique :

- Système de contrôle automatique de pistolet;
- Démarrage électrique;
- Trémie de peinture de 95 l (25 gal);
- Moteur Honda GX;
- Boîtier de commande sur support à distance;
- Moteur hydraulique sans calage;
- Pistolets Flex Plus;
- Pompe Endurance Chromex;
- Montage du pistolet avant ou arrière;
- Roue avant auto-centrée exclusive.



TRACEUSES LINELAZER V 250SPS HP DE SÉRIE RÉFLÉCHISSANTE	N° DE PIÈCE
Traceuse LineLazer V 250SPS à 2 pistolets automatiques et 1 réservoir du système à billes sous pression	17J951
Traceuse LineLazer V 250SPS à 2 pistolets automatiques et 2 réservoirs du système à billes sous pression	17H469
Traceuse LineLazer V 250SPS à 2 pistolets automatiques, 1 réservoir du système à billes sous pression, LazerGuide 3000	25D345
Traceuse LineLazer V 250SPS à 2 pistolets automatiques, 2 réservoirs du système à billes sous pression, LazerGuide 3000	25D340

# TRACEUSE LINELAZER V 200DC

## SOLUTION DE TRAÇAGE À DEUX COULEURS POUR TRAVAUX DE PETITE ENVERGURE

La traceuse LineLazer V 200DC constitue une solution à pousser économique de traçage à deux couleurs pour les travaux de petite envergure.



### DEUX APPAREILS EN UN

#### Capacité de deux couleurs

- Plus besoin d'employer deux appareils distincts pour le jaune et le blanc

### TEMPS DE REMPLISSAGE RÉDUIT

Vastes trémies doubles de 37,85 l (10 gal)

### FONCTIONNEMENT SANS INTERRUPTION

#### Doubles moteurs hydrauliques Graco

- Conception sans calage éprouvée

### DONNÉES SUR LA PERFORMANCE EN TEMPS RÉEL

#### Écran LiveLook avec système SmartControl

- Contrôle de tous les aspects de votre travail

### BONNE STABILITÉ POUR DES LIGNES PLUS DROITES

#### Chariot exclusif LineLazer

- Crée des lignes bien droites grâce au châssis le mieux équilibré de l'industrie
- Compatible avec le système autoporté Système autoporté

### AJUSTEMENT FACILE DU PISTOLET

#### Système d'ajustement du pistolet EasyMark

- Ajustement parfait du pistolet chaque fois grâce au système de guidage et de positionnement facile à utiliser
- Possibilité d'utiliser deux pistolets grâce au sélecteur de pistolets QuikSelect

### AJUSTEMENT DE LA ROUE AVANT DU GUIDON

#### Système de roues EZ Align

- Un moyen simple de maintenir l'alignement de l'appareil, sans outil spécial

### AJUSTEMENT FACILE DU GUIDON

#### Guidon DualComfort

- Convient à tous les utilisateurs, s'ajuste facilement



### PERFORMANCE SUPÉRIEURE ACCRUES

#### Système à billes sous pression EZ Bead

- Assure un débit de billes adéquat et une bonne pénétration de la peinture
- Le grand réservoir de billes peut contenir jusqu'à 54,43 kg (120 lb)



### COMMANDE À BOUTON-POUSSOIR

#### Pistolets automatiques, semi-automatiques

- Réduction de la fatigue de l'opérateur : l'appareil trace des lignes par la simple pression d'un bouton
- Élimine les devinettes sur la longueur des lignes

### DONNÉES IMPORTANTES SUR LES TRAVAUX

#### Système J-Log avec téléchargement USB

- Une preuve du travail donne lieu à plus d'occasions de traçage
- Le téléchargement USB permet de saisir et de sauvegarder toutes les données sur les travaux

### CHARGE CONSTANTE

#### Alimentation par batterie de 12 V intégrée

- La batterie de 12 V reste chargée lorsque l'appareil est en fonction
- Elle alimente aisément les éclairages à DEL, les phares de sécurité et les lasers

### Comporte également toutes les caractéristiques de la traceuse LineLazer V 200DC de la série Standard :

- Possibilité d'appliquer deux couleurs;
- Trémies doubles de 37,85 l (10 gal);
- Doubles moteurs hydrauliques Graco;
- Écran LiveLook avec système SmartControl;
- Chariot exclusif LineLazer;
- Système d'ajustement du pistolet EasyMark;
- Système de roues EZ Align;
- Guidon DualComfort.



### DOUBLEZ VOTRE RENDEMENT

Ajoutez un système LineDriver pour une performance inégalée

TRACEUSE LINELAZER V 200DC DE SÉRIE STANDARD	N° DE PIÈCE
Traceuse LineLazer V 200DC à 2 pistolets manuels	17Y231

TRACEUSE LINELAZER V 200DC HP DE SÉRIE AUTOMATIQUE	N° DE PIÈCE
Traceuse LineLazer V 200DC à 2 pistolets automatiques	17Y269
TRACEUSE LINELAZER V 200DC HP DE SÉRIE RÉFLÉCHISSANTE	N° DE PIÈCE
Traceuse LineLazer V 200DC à 2 pistolets automatiques et 1 réservoir du système à billes sous pression	17Y270

# TRACEUSE LINELAZER V 250DC

## SOLUTIONS DE TRAÇAGE À DEUX COULEURS

La traceuse LineLazer V 250DC est idéale pour les travaux de grande envergure nécessitant deux couleurs.



### FONCTIONNEMENT SANS INTERRUPTION

#### Doubles moteurs hydrauliques Graco

- Conception sans calage éprouvée

### DÉBIT DE MATÉRIAU PRÉCIS

#### Pompes Endurance Chromex

- Débit constant avec une vaste gamme de matériaux de traçage

### SIMPLICITÉ D'UTILISATION

#### Roue avant auto-centrée exclusive

- Conception à trois roues remplies de mousse pour assurer la stabilité

### CONFORT GARANTI TOUTE LA JOURNÉE

#### Plateforme pour conduite portée exclusive

- La conception ergonomique pour se tenir debout permet une vision optimale

### TEMPS DE REMPLISSAGE RÉDUIT

#### Trémies de peinture doubles de 56 l (15 gal)

- Pulvérisez simultanément deux couleurs et rechargez moins souvent

### LONGUES LIGNES

#### Montage du pistolet avant ou arrière

- Accepte jusqu'à six pistolets

### LIGNES CONSTANTES ET PRÉCISES

#### Pistolets Flex Plus

- Les pistolets à peinture reconnus dans l'industrie offrent une performance éprouvée, chaque fois

### MOTEUR À DÉMARRAGE ÉLECTRIQUE FIABLE

#### Choisissez votre moteur

- Moteur Honda GX
- Moteur Briggs & Stratton Vanguard (approuvé CARB)



TRACEUSES LINELAZER V 250DC HP DE SÉRIE AUTOMATIQUE	N° DE PIÈCE
LineLazer V 250DC à 2 pistolets automatiques	17H471
LineLazer V 250DC à 3 pistolets automatiques	17H472

# LINELAZER V 250DC

## SOLUTIONS RÉFLÉCHISSANTE HAUTE PERFORMANCE

La traceuse LineLazer V 250DC HP Réfléchissante est idéale pour les travaux de grande envergure de deux couleurs nécessitant des billes de verre.



### PERFORMANCE SUPÉRIEURE ACCRUES

#### Système à billes sous pression EZ Bead

- Assure un débit de billes adéquat et une bonne pénétration de la peinture
- Les grands réservoirs de billes peuvent contenir jusqu'à 54,43 kg (120 lb) chacun



#### Comporte également toutes les caractéristiques de la traceuse LineLazer V 250 de la série HP Automatique :

- Possibilité d'appliquer deux couleurs;
- Trémies doubles de 56 l (15 gal);
- Doubles moteurs hydrauliques Graco;
- Pistolets automatiques, semi-automatiques;
- Alimentation par batterie de 12 V intégrée;
- Système d'ajustement du pistolet EasyMark;
- Roue avant auto-centrée;
- Ajustement facile du guidon.

TRACEUSES LINELAZER V 250DC HP DE SÉRIE RÉFLÉCHISSANTE	N° DE PIÈCE
Traceuse LineLazer V 250DC à 2 pistolets automatiques et 2 réservoirs du système à billes sous pression	17H473
Traceuse LineLazer V 250DC à 3 pistolets automatiques et 2 réservoirs du système à billes sous pression	17H474
Traceuse LineLazer V 250DC à 2 pistolets automatiques, 2 réservoirs du système à billes sous pression, LazerGuide 3000	25D343
Traceuse LineLazer V 250DC à 3 pistolets automatiques, 2 réservoirs du système à billes sous pression, LazerGuide 3000	25D344

# LINEDRIVER ET LINEDRIVER HD

## POURQUOI MARCHER SI ON PEUT L'ÉVITER?

Les accessoires LineDriver et LineDriver HD de Graco se raccordent à votre traceuse LineLazer pour offrir les systèmes autoportés les plus innovants et conviviaux sur le marché afin de doubler votre productivité.

### DES SOLUTIONS POUR AMÉLIORER VOTRE PRODUCTIVITÉ DE TRAÇAGE

#### CONDUITE FACILE

##### Système breveté à deux pédales

- Les pédales ajustables conviennent à tous les utilisateurs
- Fonction de marche avant et arrière

#### DÉMARRAGE FACILE

##### Système de démarrage de moteur ProStart<sup>MC</sup> exclusif (LineDriver HD avec moteur Honda)

- Nécessite jusqu'à 50 % moins d'effort de traction pour démarrer le moteur

##### Démarrage électrique (moteur Vanguard)

- Démarrage par un simple mouvement de la clé

#### CONFORT INÉGALÉ

##### Siège Cool-Comfort<sup>MC</sup>

- Le siège reste frais même au soleil grâce à sa couleur grise
- Siège à dossier haut pour un soutien accru
- Rembourrage supplémentaire pour un confort qui dure toute la journée

#### PRÉCISION SOUS UN FAIBLE ÉCLAIRAGE

##### Système d'éclairage à DEL FlexBeam<sup>MC</sup>

- Nouvel éclairage à DEL pour une luminosité accrue et une longue durée de vie grâce à un faible ampérage

- Le dispositif de protection rétractable prévient les dommages pour venir à bout de tous vos traçages

#### ALIMENTATION FIABLE

##### Choisissez votre moteur

- Moteur Honda GX
- Moteur Briggs & Stratton Vanguard<sup>MC</sup> à démarrage électrique



ACCESSOIRES LINEDRIVER	N° DE PIÈCE
LineDriver	262004
LineDriver HD	262005
LineDriver HD avec moteur Vanguard à démarrage électrique	25U474

# LINEDRIVER ES

## POURQUOI MARCHER SI ON PEUT L'ÉVITER?

Le LineDriver ES de Graco est le système autoporté le plus silencieux, innovateur et convivial. Raccordez simplement le système LineDriver ES à votre traceuse LineLazer pour doubler votre productivité pour n'importe quels travaux intérieurs ou extérieurs, sans bruits de moteur, vibrations ou émanations.

### LE PREMIER SYSTÈME LINEDRIVER ÉLECTRIQUE ALIMENTÉ PAR BATTERIE DE L'INDUSTRIE!

#### VITESSE DE PRODUCTION EFFICACE

- Vitesse maximale de 16 km/h (10 mi/h)
- De 9 à 12 heures de fonctionnement

#### SILENCIEUX ET FIABLE TOUTE LA JOURNÉE

##### Batteries au LITHIUM haute puissance

- Obtenez 10 fois plus de recharges avec des batteries au LITHIUM
- +12 heures de fonctionnement

#### DES LIGNES CONSTANTES, À CHAQUE FOIS EN ATTENTE DE BREVET

##### Contrôle de vitesse ExactMil<sup>MC</sup>

- Réglez votre vitesse et obtenez une ligne parfaite chaque fois
- Respectez l'exigence exacte d'épaisseur pour accomplir un travail de qualité sans gaspiller de peinture

#### CONTRÔLE SUPÉRIEUR ET TEMPS DE FONCTIONNEMENT PROLONGÉ

##### Technologie SmartDrive<sup>MC</sup> avec mode économique avancé

- Offre la performance et la puissance d'un système LineDriver à essence
- Le freinage régénératif recharge les batteries pour prolonger l'autonomie
- Le mode économique offre une autonomie complète de 12 h et un contrôle précis à basse vitesse

#### CHARGEMENT FACILE DANS UNE PRISE

##### Chargeur 24 V intégré

- Durée de vie prolongée de la batterie grâce à la fonction Battery-Tender améliorée

#### CHARGEMENT FACILE DES ACCESSOIRES

##### Source d'alimentation de 12 V

- Prise double de type « allume-cigarette » pour tous vos accessoires
- Doubles sorties pour éclairage à DEL

#### INDICATEUR DE CHARGE RAPIDE

##### Système de contrôle des batteries

- Affiche le niveau de charge pour un rappel rapide
- Alerte l'utilisateur lorsque la batterie est faible et qu'il faut la recharger

#### RANGEMENT PRATIQUE

##### Tablette de rangement à l'arrière

- Rangement pratique pour les fournitures de travail



LINEDRIVER	N° DE PIÈCE
LineDriver ES	25U670

# ACCESSOIRES

LINELAZER V 3900/5900/130HS/200HS/200DC	
<b>Trousse pour solénoïde</b>	
25A490	Trousse pour solénoïde. Comprend un solénoïde, câble. Transforme le pistolet manuel existant en pistolet entièrement automatique. Appareil incontournable de la série HP.
<b>Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700</b>	
25A530	Trousse pour laser LazerGuide 1700. La trousse comprend le laser, la fixation pour le laser et tout le matériel de montage (batterie et chargeur non compris).
25A526	Ensemble batterie et chargeur pour laser lorsqu'utilisé avec les traceuses LineLazer V Standard.
<b>Système de traçage guidé par laser LazerGuide 2000</b>	
17T540	Laser LazerGuide 2000 avec boîte cible LazerGuide et matériel de montage pour traceuses LineLazer V 3900, 5900 et 200hs/dc de la série HP Automatique/Réfléchissante.
17T541	Laser LazerGuide 2000 avec boîte cible LazerGuide et matériel de montage pour traceuses LineLazer V 3900, 5900 et 200hs/dc de la série Standard (batterie comprise).
17T544	Laser LazerGuide 2000 avec boîte cible LazerGuide et matériel de montage pour traceuse LineLazer 130hs.
17T536	Boîte cible du laser LazerGuide.
<b>Laser LazerGuide 3000 pour des tracés de longues lignes</b>	
17V405	Trousse LazerGuide 3000. Comprend le laser et tout le matériel de montage requis pour les traceuses LineLazer 5900, 200hs/dc de la série HP Automatique/Réfléchissante.
<b>Trousse de pneus pour pelouse</b>	
249082	Trousse de pneus arrière pour pelouse. Comprend deux pneus arrière pour une utilisation sur pelouse.
<b>Pointeur de ligne</b>	
25A620	Trousse pour pointeur rétractable de 1 m (40 po). Comprend le pointeur et tout le matériel de montage requis pour les traceuses LineLazer V 3900, 5900, 130hs, 200hs/dc, et les traceuses LineLazer ES 1000/2000 seulement.
<b>Trousse pour attelage</b>	
25N787	Trousse pour attelage. Comprend l'attelage, la boule et le matériel de montage pour le raccordement au système LineDriver.
116913	Boule d'attelage : comprend une rondelle et un écrou d'arrêt.
<b>Trousse pour batterie du système LineDriver</b>	
245343	Trousse pour batterie du système LineDriver. Comprend la batterie et des supports de fixation.
<b>Trousse d'éclairage pour LineLazer V</b>	
17R473	Éclairage à haut rendement pour les traceuses LineLazer V 3900, 5900 et 200hs/dc (batterie et chargeur non compris).
<b>Systèmes à billes</b>	
Systèmes à billes – Pour ajouter un système à billes par gravité ou sous pression, consultez la page 29.	
<b>Trémie de peinture</b>	
241104	Passez moins de temps au remplissage et plus de temps au traçage. 56 l (15 gal) pour les traceuses LineLazer 3900, 5900, 130hs et 200hs.
25N622	Trémies doubles de 37,85 l (10 gal) pour la traceuse LineLazer V 200bc.
25N603	Ensemble de pots doubles de 18,93 l (5 gal) pour la traceuse LineLazer V 200bc.
<b>Autres trousse</b>	
25N653	Ensemble de poids avant pour les traceuses LineLazer V 3900, 5900, 130HS et 200hs/dc.
17Z688	Trousse à 3 roues pour les traceuses LineLazer V 3900, 5900, 130HS et 200hs/dc.
LINELAZER ES 500 et POCHOIR ES 500	
<b>Batteries et chargeurs</b>	
20A162	Batterie MAX <sup>MD</sup> FlexVolt de 20 V/60 V et 6 Ah DeWALT
20A756	Batterie MAX <sup>MD</sup> FlexVolt de 20 V/60 V et 9 Ah DeWALT
20A165	Chargeur rapide refroidi par ventilateur DeWALT

LINELAZER V 250SPS ET 250DC	
<b>Trousse de mise à niveau pour deux pompes</b>	
17K356	Traceuse LineLazer V 250sps uniquement : ajouter une deuxième trousse de pompe complète. pour la mise à niveau d'une traceuse SPS à une seule pompe à une traceuse DC à deux pompes. La trousse comprend la pompe à peinture, un filtre, les tuyaux hydrauliques, les réservoirs de peinture doubles de 56 l (15 gal) et tout le matériel de montage.
<b>Trousse pour pistolet à peinture</b>	
17K791	Trousse complète pour pistolet à peinture. La trousse comprend un pistolet Flex, une buse LL5319, un garde-buse, un flexible à peinture de 2,13 m x 6,35 mm (7 pi x 1/4 po), un câble à pistolet et un montage de pistolet.
<b>Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700</b>	
25A691	Trousse pour laser LazerGuide 1700. La trousse comprend un laser, une fixation laser et tout le matériel de montage.
<b>Laser LazerGuide 3000 pour des tracés de longues lignes</b>	
17T542	La trousse pour laser LazerGuide 3000 comprend un laser, une fixation laser et tout le matériel de montage.
<b>Trousse de pochoirs</b>	
24G778	La trousse de pochoirs pour pistolets à peinture comprend : un pistolet Flex, une buse 286425, un garde-buse et un flexible de 15,24 m x 6,35 mm (50 pi x 1/4 po).
238957	Trousse d'application manuelle de billes (à utiliser avec le système à billes sous pression EZ Bead) et supports de fixation. La trousse comprend : un pistolet à billes, 2 flexibles transparents de 19,05 mm x 7,32 m (3/4 po x 25 pi), buse de 5,94 mm (0,234 po) et 0,35 degré, tube d'extension de 0,30 m (1 pi), soupape marche/arrêt et support à monter sur le pistolet à peinture à pochoir 24G778.
19B119	Trousse d'application manuelle de billes (à utiliser avec le système à billes sous pression EZ Bead) : comprend 1 pistolet à billes, 2 flexibles transparents de 19,05 mm x 1,22 m (3/4 po x 4 pi) et tous les raccords nécessaires pour la connexion au système PBS LineLazer.
<b>Trousse de pneus pour pelouse</b>	
249083	La trousse pour pneus arrière pour pelouse comprend deux pneus arrière pour une utilisation sur pelouse. Convient également au modèle LineDriver standard.
<b>Trousse d'éclairage pour LineLazer V</b>	
24M598	Offre une visibilité améliorée dans des conditions de faible luminosité. Éclairage à haut rendement (LineLazer 250sps et 250dc).
<b>Systèmes à billes</b>	
Systèmes à billes – Pour ajouter un système à billes par gravité ou sous pression, consultez la page 29.	
<b>Trémies de peinture</b>	
24V782	Trousse de deux trémies de 15 gallons (LineLazer V 250DC seulement). Comprend : (2) trémies de peinture de 15 gallons et (2) couvercles avec joint et courroies
278452	Trémie de 25 gallons (LineLazer V 250sps seulement) Comprend : (1) trémie de 25 gallons, couvercle et courroies
<b>Autres trousse</b>	
17R436	Trousse de surclassement de stabilité à 3 roues pour LineLazer V 250SPS/DC
17Z675	Trousse de roue pour support de bras à pistolet pour LineLazer V 250SPS/DC
LINELAZER ES 1000/2000	
<b>Trousse pour pistolet</b>	
25A491	La trousse pour pistolet manuel comprend : un pistolet Flex, une buse LL5319, un garde-buse, une barre de pistolet verticale, une barre de pistolet horizontale et le câble du pistolet manuel.
<b>Trousse pour attelage</b>	
24Z805	La trousse pour attelage comprend l'attelage, la boule et le matériel de montage pour le raccordement au système LineDriver.
<b>Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700</b>	
17P782	La trousse pour laser LazerGuide 1700 comprend un laser, une fixation laser et tout le matériel de montage.
<b>Pointeur de ligne</b>	
25A620	Trousse du pointeur rétractable de 1 m (40 po).
<b>Trousse pour éclairage à DEL du LineLazer ES 1000</b>	
17R472	Éclairage à DEL à haut rendement pour LineLazer ES 1000/2000.
<b>Systèmes à billes alimentés par gravité</b>	
Pour ajouter un système à billes alimenté par gravité, consultez la page 29.	
<b>Système de traçage guidé par laser LazerGuide 2000</b>	
17T543	Laser LazerGuide 2000 avec boîte cible LazerGuide et matériel de montage.
<b>Trémie de peinture</b>	
17P444	Trémie de 15 gallons pour LineLazer ES 500/1000/2000 et 3400.
25N710	Trémie de 56 l (15 gal) pour LineLazer V ES 2000.
<b>Batteries</b>	
25U767	Trousse de mise à niveau pour LineLazer ES 1000 à une batterie au LITHIUM
25U768	Trousse de mise à niveau pour LineLazer ES 1000/2000 à deux batteries au LITHIUM
25U769	Trousse de mise à niveau pour LineLazer ES à trois batteries au LITHIUM

## SYSTÈMES DE DISTRIBUTION EZ BEAD

N° de pièce	Description du produit	Tableau de compatibilité du système à billes/de l'appareil				
		LineLazer		LineLazer V		
<b>SYSTÈME DE DISTRIBUTION PAR GRAVITÉ EZ BEAD (TROUSSES)</b>		ES 1000/ ES 2000	3400/ ES 500	3900, 5900	130HS, 200HS/DC	250sps/ 250DC
<b>152,4 mm (6 po)</b>						
277064	Le distributeur complet à deux billes comprend : 2 distributeurs de billes de 152,4 mm (6 po), 2 déflecteurs, 2 flexibles, 1 trémie à billes avec supports	●		●	●	
24M838	Le distributeur complet à deux billes comprend : 2 distributeurs de billes de 152,4 mm (6 po), 2 déflecteurs, 2 flexibles, 1 trémie à billes avec supports					●
277065	Le distributeur complet à une bille comprend : 1 distributeur de billes de 152,4 mm (6 po), 1 déflecteur, 1 tuyau, 1 réservoir de billes avec supports	●		●	●	
24M641	Le distributeur complet à une bille comprend : 1 distributeur de billes de 152,4 mm (6 po), 1 déflecteur, 1 flexible, 1 trémie à billes avec supports					●
277067	La trousse de recharge comprend : 1 distributeur de billes de 152,4 mm (6 po), 1 flexible, 1 déflecteur	●	●	●	●	●
24Z726	Le distributeur complet à une bille comprend : 1 distributeur de billes de 152,4 mm (6 po), 1 déflecteur, 1 flexible, 1 trémie à billes avec supports		●			
24Z727	Le distributeur complet à une bille comprend : 1 distributeur de billes de 304,8 mm (12 po), 1 déflecteur, 1 flexible, 1 trémie à billes avec supports		●			
<b>12 inch</b>						
24N265	Le distributeur complet à une bille comprend : 1 distributeur de billes de 304,8 mm (12 po), 1 déflecteur, 2 flexibles, 1 trémie à billes avec supports	●		●	●	
24N267	Le distributeur complet à une bille comprend : 1 distributeur de billes de 304,8 mm (12 po), 1 déflecteur, 1 flexible, 1 trémie à billes avec supports					●
245516	La trousse de recharge comprend : 1 distributeur de billes de 304,8 mm (12 po), 1 flexible, 1 déflecteur	●		●	●	●
				<b>LineLazer V</b>		
<b>SYSTÈME DE DISTRIBUTION SOUS PRESSION EZ BEAD (TROUSSES)</b>				3900, 5900	200HS/DC	250sps/ 250DC
25R270	Le système complet sous pression à 1 pistolet à billes comprend : 1 pistolet à billes, 1 réservoir de billes avec supports, 1 compresseur et 1 réservoir d'air					●
25R269	Le système complet sous pression à 2 pistolets à billes comprend : 2 pistolets à billes, 1 réservoir de billes avec supports, 1 compresseur et 1 réservoir d'air					●
25R268	Le système complet sous pression à 1 pistolet à billes comprend : 1 pistolet à billes, 1 réservoir de billes avec supports, 1 compresseur et 1 réservoir d'air				●	
25R267	Le système complet sous pression à 2 pistolets à billes comprend : 2 pistolets à billes, 1 réservoir de billes avec supports, 1 compresseur et 1 réservoir d'air				●	
16U439	La deuxième trousse de réservoir de billes sous pression comprend : 1 réservoir de billes avec matériel de montage					●
16R963	La trousse de pistolet à billes sous pression comprend : 1 pistolet à billes, 1 buse de 0,234 po et 1 buse de 0,281 po, un flexible transparent et le matériel de montage				●	●

## BUSES DE PULVÉRISATION LINELAZER RAC™ 5 SWITCHTIP™

La gamme complète des buses de pulvérisation LineLazer SwitchTip de Graco offre la buse adaptée à tous vos besoins de traçage.

MM	(PO)	0,33	0,38	0,43	0,48	0,53	0,58	0,64	0,69	0,74	0,79	0,84	0,89	0,99	1,09
		(0,013)	(0,015)	(0,017)	(0,019)	(0,021)	(0,023)	(0,025)	(0,027)	(0,029)	(0,031)	(0,033)	(0,035)	(0,039)	(0,043)
50,8 à 101,6	(2 à 4)	213	215	217	219										
101,6 à 152,4	(4 à 6)		315	317	319	321	323	325	327	329	331	333	335	339	343
101,6 à 203,2	(4 à 8)			417	419	421	423	425	427	429	431		435	439	443
203,2 à 304,8	(8 à 12)					621	623	625	627	629	631		635	639	643
Débit (gal/min)		0,18	0,24	0,31	0,38	0,47	0,57	0,67	0,77	0,90	1,03	1,17	1,31	1,63	1,98
Débit (l/min)		0,69	0,91	1,17	1,47	1,79	2,15	2,54	2,96	3,42	3,90	4,42	4,98	6,18	7,51

\* Le tableau indique la taille de l'orifice des buses SwitchTip en pouces.

## LINELAZER EASY OUT MANIFOLD FILTERS

PART #	DESCRIPTION
246384	60 mailles, filtre court, noir (pour LineLazer ES 500 et pochoir ES 500)
25A465	50 Mesh Long Filter, Yellow (pour toutes les autres traceuses LineLazer)
244067	60 Mesh Long Filter, Black (for all other LineLazer striperes)

\*See specifications pages to choose the correct filter for your LineLazer.





		LINELAZER ES 500	LINELAZER ES 1000	LINELAZER V ES 2000	LINELAZER 3400
SPÉCIFICATIONS	Taille de buse maximale – mm (po)	0,021	0,64 (0,025)	0,84 (0,033)	6,86 (0,027)
	lb/po <sup>2</sup> (bar) maximum	3300 (227)	3 300 (227)	3 300 (227)	3 300 (227)
	l/min (gal/min) maximum	0,47 (1,8)	2,3 (0,60)	4,1 (1,10)	2,8 (0,75)
	Applications	Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir
	Moteur Honda GX cc (ch)	N/A	s.o.	s.o.	120 (4,0)
	Poids kg (lb)	120 (54) - 1 Batterie	154 (340) – 1 batteries 186 (410) – 2 batteries	195 (430) Standard 200 (440) HP Automatique	73 (160)
	Prise en charge de pistolet :	0,021	0,64 (0,025)	0,84 (0,033) 0,64 (0,025)	6,86 (0,027)
1 pistolet	–	–	–	–	
2 pistolets	–	–	–	–	
3 pistolets	–	–	–	–	
4 pistolets	–	–	–	–	
5 pistolets	–	–	–	–	



TYPE DE SÉRIE		STANDARD	STANDARD	STANDARD	HP AUTOMATIQUE				STANDARD
MODÈLE	N° de pièce	25M226 – 1 batterie 25N784 – 2 batteries	25U674 – 1 batterie 26U676 – 2 batteries	25U678 – 2 batteries	25U679 2 batteries	25U679– 2 batteries	25U683 – 2 batteries	25U684 – 2 batteries	25M224
	Pistolet(s)	Flex Plus 2 manuels	Flex Plus 2 manuels	Flex Plus 2 manuels	Flex Plus 1 automa- tique, 1 manuel	Flex Plus 2 automa- tiques	Flex Plus 1 automa- tique, 1 manuel	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus
MATÉRIEL INCLUS	Flexible	BlueMax II sans air de 6,35 mm x 15,24 m (1/4 po x 50 pi)	BlueMax II sans air de 6,35 mm x 15,24 m (1/4 po x 50 pi)	BlueMax II sans air de 9,53 mm x 6,71 m (3/8 po x 22 pi)				BlueMax II sans air de 6,35 mm x 15,24 m (1/4 po x 50 pi)	
	Laser	Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700							
	Laser	Système de traçage guidé par laser LazerGuide 2000							
	SwitchTip	LineLazer RAC 5	LineLazer RAC 5	LineLazer RAC 5				LineLazer RAC 5	
	Filtre EasyOut	60 mailles	60 mailles	50 mailles				60 mailles	
POMPE	Type	ProConnect	ProConnect	Système QuikChange				Système QuikChange	
	Admission	QuikAccess	QuikAccess	QuikAccess				QuikAccess	
	Tige	Chromex	Chromex	Chromex				Chromex	
	Cylindre	Acier inoxydable durci	Acier inoxydable durci	Acier trempé inoxydable				Acier inoxydable durci	
	Garnitures	V-Max Blue	V-Max Blue	V-Max Blue				V-Max Blue	
	SUIVI DU RÉSERVOIR DE CARBURANT	Système de suivi	s.o.	s.o.	SmartControl				s.o.
Capacité de carburant l (gal)	s.o.	s.o.	s.o.				2,5 (0,66)		

LINELAZER 130HS	LINELAZER V 3900	LINELAZER V 5900
0,94 (0,037)	0,91 (0,036)	1,09 (0,043)
3 300 (227)	3 300 (227)	3 300 (227)
4,9 (1,30)	4,7 (1,25)	6,0 (1,60)
Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir
120 (4,0)	120 (4,0)	160 (5,5)
119 (263)	104 (230) Modèle Standard 109 (240) Modèles HP Automatique	113 (250) Modèle Standard 121 (266) Modèles HP Automatique
0,94 (0,037) 0,74 (0,029)	0,91 (0,036) 0,64 (0,025)	0,74 (0,029) 0,74 (0,029)
–	–	–
–	–	–
–	–	–



STANDARD	STANDARD	HP AUTOMATIQUE				STANDARD	HP AUTOMATIQUE			
17H448	17H450	17H452	17H453	17U804	17U805	17H455	17H457	17H458	17U802	17U803
Flex Plus	Flex Plus 2 manuels	Flex Plus 1 automatique, 1 manuel	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus 1 automatique, 1 manuel	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus 2 manuels	Flex Plus 1 automatique, 1 manuel	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus 1 automatique, 1 manuel	Flex Plus 2 automatiques
BlueMax II sans air de 9,53 mm x 6,71 m (3/8 po x 22 pi)	BlueMax II sans air de 9,53 mm x 15,24 m (3/8 po x 50 pi)				BlueMax II sans air de 9,53 mm x 15,24 m (3/8 po x 50 pi)					
		Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700				Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700				
						Système de traçage guidé par laser LazerGuide 2000				
LineLazer RAC 5		LineLazer RAC 5				LineLazer RAC 5				
50 mailles		50 mailles				50 mailles				
Système QuikChange		Système QuikChange				Système QuikChange				
QuikAccess		QuikAccess				QuikAccess				
Chromex		Chromex				Chromex				
Acier inoxydable durci		Acier trempé inoxydable				Acier trempé inoxydable				
V-Max Blue		V-Max Blue				V-Max Blue				
s.o.		SmartControl				SmartControl				
2,5 (0,66)		2,5 (0,66)				3,6 (0,95)				

		LINELAZER V 200HS	LINELAZER V 200DC	LINELAZER V 250SPS	LINELAZER V 250DC
SPÉCIFICATIONS	Taille de buse maximale – mm (po)	1,19 (0,047)	1,19 (0,047)	1,40 (0,055)	1,40 (0,055)
	lb/po <sup>2</sup> (bar) maximum	3 300 (227)	3 300 (227)	3 300 (227)	3 300 (227)
	l/min (gal/min) maximum	8,1 (2,15)	8,1 (2,15)	3 300 (227)	3 300 (227)
	Applications	Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir	Pelouse et trottoir
	Moteur Honda GX cc (ch)	200 (6,5)	200 (6,5)	390 (13,0) Démarrage électrique	390 (13,0) Démarrage électrique
	Poids kg (lb)	139 (306) Modèle Standard 146 (322) Modèle HP Automatique 153 (417) Modèle HP Réfléchissante avec système à billes sous pression et 1 réservoir	173 (381) Modèle Standard 180 (397) Modèle HP Automatique 223 (492) Modèles HP Réfléchissants avec système à billes sous pression et 1 réservoir	302 (666) Modèles HP Automatiques 352 (778) Modèle HP Réfléchissante avec système à billes sous pression et 2 réservoirs	341 (752) Modèles HP Automatiques 392 (864) Modèles HP Réfléchissantes avec système à billes sous pression et 2 réservoirs
	Prise en charge de pistolet :				
1 pistolet	1,19 (0,047)	1,19 (0,047)	1,40 (0,055)	1,40 (0,055)	
2 pistolets	0,86 (0,034)	0,86 (0,034)	0,99 (0,039)	0,99 (0,039)	
3 pistolets	–	–	0,079 (0,031)	0,079 (0,031)	
4 pistolets	–	–	0,064 (0,025)	0,064 (0,025)	
5 pistolets	–	–	0,053 (0,021)	0,053 (0,021)	



TYPE DE SÉRIE	STANDARD	HP AUTOMATIQUE		HP RÉFLÉCHISSANTE	STANDARD	HP AUTOMATIQUE		HP RÉFLÉCHISSANTE	HP RÉFLÉCHISSANTE				HP AUTOMATIQUE		HP RÉFLÉCHISSANTE				
MODÈLE	N° de pièce	17H461	17H463	17H464	17H465	17Y231	17Y269	17Y270	17H467	17J951	17H469	25D345	25D340	17H471	17H472	17H473	17H474	25D343	25D344
MATÉRIEL INCLUS	Pistolet(s)	Flex Plus 2 manuels	Flex Plus 1 automatique et 1 manuel	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 1 RÉSERVOIR	Flex Plus 2 manuels	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 1 RÉSERVOIR	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 1 RÉSERVOIR	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 2 RÉSERVOIRS	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 1 RÉSERVOIR	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 2 RÉSERVOIRS	Flex Plus 2 automatiques	Flex Plus 3 automatiques	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 2 RÉSERVOIRS	Flex Plus 3 automatiques, SBP INSTALLÉ 2 RÉSERVOIRS	Flex Plus 2 automatiques, SBP INSTALLÉ 2 RÉSERVOIRS	Flex Plus 3 automatiques, SBP INSTALLÉ 2 RÉSERVOIRS
	Flexible	BlueMax II sans air de 9,53 mm x 6,71 m (3/8 po x 22 pi)				2 BlueMax II sans air de 9,53 mm x 6,71 m (3/8 po x 22 pi)				BlueMax II sans air de 9,53 mm x 6,71 m (3/8 po x 22 pi)				2 BlueMax II sans air de 9,53 mm x 6,71 m (3/8 po x 22 pi)					
	Laser	Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700				Laser de démarrage et d'arrêt LazerGuide 1700													
	Laser									Laser LazerGuide 3000 pour des tracés de longues lignes				Laser LazerGuide 3000 pour des tracés de longues lignes					
	SwitchTip	LineLazer RAC 5				LineLazer RAC 5				LineLazer RAC 5				LineLazer RAC 5					
	Filtre EasyOut	50 mailles				50 mailles				50 mailles				50 mailles					
POMPE	Type	Système QuikChange				Système QuikChange				Système QuikChange				Système QuikChange					
	Admission	QuikAccess				QuikAccess				QuikAccess				QuikAccess					
	Tige	Chromex				Chromex				Chromex				Chromex					
	Cylindre	Acier trempé inoxydable				Acier trempé inoxydable				Acier trempé inoxydable				Acier trempé inoxydable					
	Garnitures	V-Max Blue				V-Max Blue				V-Max Blue				V-Max Blue					
SUIVI DU RÉSERVOIR DE CARBURANT	Système de suivi	SmartControl				SmartControl				SmartControl				SmartControl					
	Capacité de carburant l (gal)	3,6 (9,5)				3,6 (9,5)				5,3 (1,40)				5,3 (1,40)					

		LINEDRIVER	LINEDRIVER HD	LINEDRIVER HD À DÉMARRAGE ÉLECTRIQUE	LINEDRIVER ES
MODÈLE	N° de pièce	262004	262005	25U474	25U670
SPÉCIFICATIONS	Vitesse de fonctionnement : Marche avant km/h (mi/h) Marche arrière km/h (mi/h)	jusqu'à 16 (10) jusqu'à 10 (6)	jusqu'à 16 (10) jusqu'à 10 (6)	jusqu'à 16 (10) jusqu'à 10 (6)	jusqu'à 16 (10) jusqu'à 10 (6)
	Type de moteur	Honda GX	Honda GX	Briggs & Stratton Vanguard	Moteur électrique
	Taille du moteur - cm <sup>3</sup> (HP)	160 (5,5)	200 (6,5)	203 (6,5)	S.O.
	Poids kg (lb)	120 (265)	125 (275)	125 (275)	161 (355)
	Système de démarrage du moteur	Traction manuelle	ProStart	Démarrage électrique	S.O.



\* Tous les produits, à moins d'indication contraire ci-dessus, sont approuvés CARB.



# PULVÉRISATION EN TOUTE CONFIANCE

## Garantie couvrant l'équipement de pulvérisation

Chaque pièce d'équipement est couverte par la meilleure garantie de l'industrie. Vous n'aurez probablement jamais besoin d'utiliser la garantie de Graco, mais si c'est le cas, vous pouvez compter sur nous.

### GARANTIE DE 3 ANS\*

Garantie contre tout défaut matériel et tout vice de fabrication sur l'intégralité de la traceuse.

### GARANTIE DEWALT DE 3 ANS CONTRE LES DÉFAUTS\*

Garantie contre tout défaut matériel et vice de fabrication sur les batteries et le chargeur.

### GARANTIE DE REMPLACEMENT DE 30 JOURS « AJOUT DE PEINTURE »\*

Vous n'êtes pas satisfait? Retournez simplement la traceuse à l'endroit où vous l'avez achetée dans un délai de 30 jours. Ils l'échangeront pour une traceuse identique ou vous pouvez la remplacer pour un modèle plus grand moyennant un supplément.

### PROGRAMME D'ÉLIMINATION DES TEMPS D'ARRÊT\*

Une pièce nécessaire à la réparation sous garantie est en rupture de stock chez votre distributeur? Bénéficiez d'une livraison par avion GRATUITE le prochain jour ouvrable si le distributeur commande la pièce avant 14 h heure normale du Centre.

Aucune traceuse ne tient la comparaison.

\* AMÉRIQUE DU NORD UNIQUEMENT. Consultez vos distributeurs Graco locaux pour connaître les exigences des pays. Voir le document de garantie sur les produits pour connaître toutes les modalités et les conditions applicables.



## Terminez chaque chantier, chaque fois

Les temps d'arrêt sont coûteux. Gagnez en tranquillité d'esprit grâce au programme Endurance Advantage. Selon le pulvérisateur que vous achetez :

**Bénéficiez de RABAIS allant jusqu'à 70 % sur le prix courant d'une pompe Endurance, OU, si vous désirez remettre en état votre propre pompe, choisissez plutôt une trousse de réparation GRATUITE.**

Suivez les instructions d'inscription incluses avec votre pulvérisateur.



Chaque achat Graco s'accompagne d'un service à la clientèle de qualité.

Vous avez des questions?  
Appelez le 1 844 241-9499

**Pour de plus amples renseignements, visitez [graco.com/contractor](http://graco.com/contractor)**